



Reference: *Nadeau Poultry Farm Limited v. Groupe Westco Inc. et al.*, 2009
File No.: CT-2008-004
Registry Document No.: 515

Subject: Service of Direction/ Signification de directive - Nadeau v./c. Westco et al - CT-2008-004

Direction to the parties with respect to a public version of the Tribunal's Reasons for Order and Order of June 8, 2009

The Tribunal, having read the submissions filed by Nadeau Poultry Farm Limited and Groupe Westco Inc., has concerns with some agreed-upon severances.

The parties are to correspond with the Tribunal Registry on or before Wednesday, August 5, 2009, with respect to the following:

- (i) Whether the percentages found in paragraphs 29 and 30 are to remain confidential given the public version of the "Déclaration de Monsieur Rémi Faucher" filed by the Respondent Groupe Dynaco, Coopérative Agroalimentaire;
- (ii) Whether the agreed-upon severances found in paragraphs 33 and 34 are to remain confidential given the public nature of this information (be it the internet or information found in the written submissions filed by the Respondents Dynaco and Acadia and posted on the Tribunal website);
- (iii) Whether the reference to the Serecon Report, as set out in paragraph 164, is confidential given that the Serecon Report was filed as a confidential exhibit to the Sanderson Report;
- (iv) Whether Schedule A to the decision (Witnesses Presented by Each Party) contains confidential information.

Please confirm your acceptance of service by replying to this email.

S'il-vous-plait confirmez votre signification en répondant au présent courriel.

Joseph (Jos) LaRose
Deputy Registrar / Registraire adjoint
Competition Tribunal / Tribunal de la concurrence
600-90 Sparks, Ottawa ON K1P 5B4
Tel.: 613-954-0857 Fax: 613-952-1123